

**Zeitschrift:** Schweizer Hotel-Revue = Revue suisse des hotels  
**Herausgeber:** Schweizer Hotelier-Verein  
**Band:** 4 (1895)  
**Heft:** 16

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

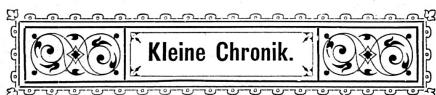
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Kleine Chronik.

Die Beatenbergbahn ist eröffnet.  
Interlaken. Hotel Interlaken ist seit 20. April eröffnet.  
St. Beatenberg. Das Kurhaus St. Beatenberg ist eröffnet.

Luzern. Das Hotel Beau Rivage ist seit 15. April eröffnet.

Vallée des Ormonts. Le Grand Hotel des Diablerets va ouvrir ses portes le 1er Mai.

Rapperswil. Das Hotel zum Freihof wird nunmehr von Herrn Walter Grob-Bosch betrieben.  
Laibach. Der Kurort Töplitz ist abgebrannt. 26 Häuser und 24 Wirtschaftsgebäude sind eingeebnet.

St. Moritz. Die Villa Berry ist durch Kauf an die Herren Rousette und C. v. Flugi übergegangen.

Bern. Das Hotel Bellevue soll erweitert werden. Ein unterkellterer Salonbau wird vom Garten aus erstellt.

Gotha. Hotel Herzog Ernst seitheriger Besitzer Herr H. Bonss, ging für 220,000 Mark in andere Hände über.

Die Vitznau-Rigi-Bahn ist bis Kaltbad eröffnet. Abfahrt von Vitznau um 7 Uhr, 11 Uhr 43 und 3 Uhr 10.

Ansbach. Das Hotel Wedel dahier ging um den Preis von 100,000 Mk. an Herrn Hartmann aus Wiesbaden über.

Elsass. Herr Ad. Hartwig, bisher Kurhaus Höhen schwand, übernahm mit 1. April die Direktion von Badbronn.

Schinznach. Wir melden irtümlich, das Bad Schinznach sei eröffnet, nun findet aber die Eröffnung erst mit 15. Mai statt.

Lugano. Die elektrische Strassenbahn der Stadt Lugano und Umgebung wird am 1. Juli dem Betrieb übergeben werden.

Rigi-Kaltbad. Herr Al. Dahinden hat sein Hotel Bellevue kählich an seinen Sohn Herrn Jos. Dahinden-Pfyli abgetreten.

Graubünden. Samstags wurde der Malojapass dem Räderfuhrwerk geöffnet. Es geschah zehn Tage später, als letztes Jahr.

Luzern. Hr. Dr. Anton Schiffmann von Luzern, früherer Besitzer des Schimberg-Bades, ist im Alter von 62½ Jahren gestorben.

Aschaffenburg. Hotel zur Eisenbahn wurde für 88,000 Mark von Herrn Hostompe an Herrn Göhler, seither Pächter des Schönthalen verkauft.

† In Wädensweil starb nach langer Krankheit Herr Julius Meyer, der weit im Lande herum bekannte ausgezeichnete Wirt vom Hotel „Engel“.

Kiel. Das Hotel Germania, für welches der jetzige Besitzer H. J. Brockstedt 600,000 Mk. bezahlte, wird am 17. Mai zwangsweise versteigert.

Chur. Herr L. Kirchner, bisher Direktor des Grand Hôtel (Sanatorium) in Leysin ob Aigle, übernimmt mit 1. Mai die Direktion des Hotel Steinbock in Chur.

Luzern. Sonnenbergbahn. Die Fristverlängerung für die elektrische Sonnenbergbahn blieb erfolglos. Das Projekt wird als gescheitert angesehen. (Luz. Tagbl.)

St. Moritz. Das Hotel Veraguth „Zur neuen Post“ bisher durch Hrn. Balth. Arquint-Cadisch geleitet, wird vom 1. Mai ab Hr. Vetsch in Davos und Südtirol übernommen.

Thun. Das Hotel Bellevue, welches nebst der Errichtung eines offenen Frühstücks- und Restaurants-Pavillons verschiedne Verbesserungen erfahren hat, wird mit 20. April eröffnet.

Strassburg. Herr Albert Rabe, langjähriger Oberkellner und Direktor des Hotel Holländischer Hof in Mainz übernimmt am 1. Mai das Hotel de la Ville de Paris in Strassburg.

Ein neuer Winterkurstort. Eine französische Gesellschaft soll in Malaga Ländler angekauft haben, um daselbst einen Winterkurstort in grossartigem Stile mit Villen, Orangerien, einem Theater u. s. w. zu errichten.

In Christiania brannte das Hotel „Fremden-Gasthof“ auf den Grund nieder. Das Feuer wurde durch ein Dienstmädchen veranlasst, das einige Zimmer für den schwedischen Kronprinzen in Stand setzen sollte, der sich zum Besuch angemeldet hatte. Der Schaden beträgt 100,000 Kronen.

In Zürich wird binnen Monatsfrist das neue Restaurant zum „Metropole“ eröffnet werden; dasselbe, in der Nähe des früheren Kaufhauses (am neuen Stadthausquai) erbaut, soll das schönste Restaurant der Schweiz werden. Die Mieter, zwei Wiener, bezahlen einen (echt grossstädtischen) jährlichen Mietzins von 25,000 Fr.

Bern. Laut Mitteilung des offiziellen Verkehrsberichtes haben im Monat März 1895 in den stadtbernerischen Gasthäusern 8531 Personen übernachtet (1894: 8486). In dieser Statistik sind nicht inbegriiffen die Gasthäuser zum „Kreuz“ und zum „Goldenen Adler“. Vom 1. November 1894 bis 31. März 1895: 39,538 Personen (gleiche Periode 1893/94: 37,672).

Menton. Wie von zuverlässigster Seite aus Menton direkt mitgeteilt wird, ist die von einer Internationalen Telegraphen-Agentur verbreitete, in allen Tages-Zeitungen und auch in unsere übergegangene Nachricht, ein riesiges Hotel Continental (nach anderer Version Hotel des Anglais) sei total abgebrannt, gänzlich unrichtig. Das ganze reduziert sich darauf, dass 3 Wohnhäuser abgebrannt.

Montreux. Die Verwaltung der Bergbahn Glion-Naye hat die Schneeräumungsarbeiten der Linie in Angriff genommen. Diese ist bereits bis zu 1300 Meter Höhe schneefrei, d. h. bis zur Stelle, wo sie an die Nordseite des Mardassongipfels übergeht. Zwischen den Tunnels von Jaurau und Naye liegt teilweise noch 5 Meter Schnee. Bis 1. Mai hofft man die Linie und das Hotel auf dem Gipfel des Nayefelsens eröffnen zu können.

Waadt. Ueber die Saison in Montreux wird berichtet: Die Fremdensaison naht ihrem Höhepunkt. Jeder Tag bringt neue Gäste vom Norden und Süden, die die zahlreichen Pensionen und Hotels anfüllen. Infolge der von Jahr zu Jahr steigenden Fremdenfrequenz hat die Bauhütigkeit in Montreux-Clarens ungewöhnliche Dimensionen angenommen. Einzig am neuen Boulevard sind dieses Frühjahr 30 Privat- und Hotelbauten in Angriff genommen worden.

Baden. Die diesjährige amtliche Messung der Thermalquellen — sie wird jedes Frühjahr vorgenommen — hat einen sehr günstigen Resultat ergeben. Die Wassermengen stellen sich durchschnittlich zehn Prozent höher als das letzte Jahr. Die Quellen liefern Tag für Tag mehr als eine Million Liter Wasser. Bei diesem herlichen Wetter kommen fleissig neue Zuzügler, um die Kraft und die Freuden des Bades zu geniessen. Am 21. April wird das volle Kurorchester die Saison eröffnen.

Montreux. Le comité de la Société des Hôteliers se serait, parait-il, occupé de la question du prix du lait à Montreux. Ce n'est pas la première fois, dit la „Feuille des Etrangers“ de Montreux, que nous avons exprimé notre étonnement de voir le prix du lait se maintenir si haut après une année où la récolte des fourrages a été abondante. Or, plusieurs hôteliers seraient disposés, devant cette ténacité, de faire venir le lait du dehors. Un hôtel de premier ordre l'obtient déjà au prix de 17 centimes. Plusieurs laiteries du canton le vendent à 12 et 14 centimes et nos laitiers maintiennent leur prix de 20 à 22. Dix-sept centimes le litre, c'est et prix minime sans doute, mais vingt et vingt-deux, c'est assurément trop.

Rigi. Das allbekannte Hotel Rigi-Kaltbad wurde am 13. April 1895 von der Aktiengesellschaft „Hotel Rigi-Kaltbad“, mit Sitz in Luzern, um ihr Angebot von 828,000 Fr. ersteigert. Da die Steigerungsbedingungen dem Ersteigern in zahlreichen Beziehungen Zahllungen überbinden — so die für drei Jahre ausstehenden Zinsen der Hypotheken etc. — kommt das Etablissement in Wirklichkeit bedeutend höher zu stehen.

Die Käuferin hat sich in Jahre 1892 speziell zum Zwecke der Erwerbung des Hotel Rigi-Kaltbad und Zubehörden aus Besitzern von Partialobligationen des Einmillionenbetriebs vom Jahre 1872 konstituiert.

Das Hotel Rigi-Kaltbad erzielte in den beiden letzten Jahren vorzügliche Betriebsergebnisse. Da die Leitung des Etablissements für die Saison 1895 in den gleichen Händen (der HH. J. Würth und Th. Sidler) ruht, wie in den Jahren 1893 und 1894, so ist zu erwarten, dass auch das Ergebnis des Jahres 1895 ein gutes sein wird.

Wegen Inseratenandrang musste die Uebersetzung des Leitartikels von voriger Nummer verschoben werden.

Die Redaktion.

# Seiden-Samme und Plüsche

Frcs. 1.90 per Meter

## Vente d'un hôtel avec dépendances.

Le lundi, 6 mai 1895, sera exposé en vente volontaire, par adjudication publique, sous de très favorables conditions :

### L'HOTEL DU FAUCON

situé au centre de la ville de DELÉMONT, avec ses vastes dépendances, cours, remises, fontaine, granges et écuries.

Etablissement de premier ordre; ancienne et solide clientèle.

La vente se fera dans l'hôtel et commencera à 4 heures du soir. 993 Jul. Macker, Notaire.

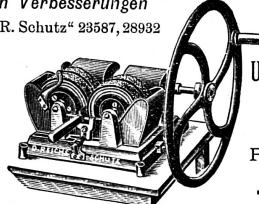
## Grands Vins de Champagne



### Neueste u. vorzüglichste Hotel-Messerputzmaschine mit neuesten Verbesserungen

10405, 10485 „D. R. Schutz“ 23587, 28932

Überzeugt  
arbeitend.



Unentbehrlich  
in jedem  
HOTEL  
und  
Restaurant  
Prämiert

auf der Fach-Ausstellung für Hotel- und Wirtschaftswesen Darmstadt 1894 und Kochkunst-Ausstellung Frankfurt 1894. Zeugnisse erster u. grösster Etablissements zur Verfügung. Prospekte gratis.

W. & A. Opel, Frankfurt a. M.

## Reine Pflanzen-Nährsalze

Hochkonzentrierte Düngemittel.

Beste Düngemittel f. Gärtnereien, Gemüse, Blumen, Obstzucht, Feldkulturen, Wein- und Tabakkultur. Hergestellt nach Vorschrift des Hrn. Prof. Wagner in Darmstadt, in den landwirtschaftl.-chemischen Fabriken von H. & E. Albert in Biebrich a. Rhein. 987

Versandt für die Ostschweiz, einschliesslich die Kantone Zug, Luzern, Uri, Schwyz, Unterwalden und Tessin, durch A. Rebmann in Winterthur. (M 6802 Z)

Versandt für die Westschweiz, einschliesslich die Kantone Aargau, Basel, Bern und Solothurn durch Müller & Cie. in Zofingen.

Höchstinteressante Broschüre üb. Anwendung der Nährsalze mit 10 Lichtdrucktafeln versenden auf Wunsch gratis und franko.

## ATTENTION.

Zwei Herren, welche sich in der französischen Sprache zu vervollständigen wünschen, finden Pensionen u. Stufen bei Herrn A. Bettex, Instituteur, in Yverdon (Waadt), 8, rue Haldimand. — Bescheidene Preise. — Beste Referenzen zur Verfügung. (H 1032 Q) 980

## Eine Tochter

gesetzten Alters, aus achtbarer, guter Familie sucht

### Vertrauensstelle

in einem kleineren Hotel oder grossen Restaurant, als

Haushälterin oder Buffetdame

Beste Referenzen.

Offerten sub H 961 R an die Expedition dieses Blattes.



Stempel

aus Kautschuk, Metall

und Gelatine

KATALOG AUF ANFRAGE

## Hotel-Omnibus,

12plätz. noch in gutem Zustand, billig zu verkaufen.

Offerten sub H 982 R an die Expedition dieses Blattes.

Eine

wohlerzogene Tochter,

welche die Handelschule in Bern mit bestem Erfolg absolvierte, sucht sofort Stelle als

Buchhalterin  
in ein Hotel.  
Bezügliche Anfragen vermittelt

Ad. Schellenberg  
Stadtbachstrasse 66, Bern.

## Pour Maîtres d'hôtels ou Pensions.

A Montreux, dans une position très avantageuse à tous points de vue et au centre d'un quartier neuf, le propriétaire d'un beau terrain serait disposé à construire un bâtiment pour hôtel ou pension, en conformant ses plans au gré des désirs d'un locataire solvable et sérieux qui désirerait créer un établissement à Montreux, dont le développement s'accroît de jour en jour par l'affluence des nombreux étrangers pour lesquels la contrée constitue un séjour de prédilection.

La question de l'achat éventuel de l'immeuble pourrait être traitée au besoin.

S'adresser sous chiffre H 1341 M à MM. Haasenstein & Vogler à Montreux.

In Ragaz ist ein

## alt renommierter Gasthof II. Ranges

mit vollständigem Inventar

Familienverhältnisse halber unter sehr günstigen Bedingungen zu verkaufen.

Gefl. Anfragen beliebe man sub Chiffre A. Z., Poste restante Ragaz, zu adressieren. (OF 4077) 973

Telegramme:  
Rooschüz - Bern.

# Rooschüz & Cie, Bern.

TELEPHON.

Magazine und Keller durch Schienengeleise mit dem Güterbahnhof Bern verbunden.

## Spezialgeschäft für echte Champagner-Weine:

MOËT & CHANDON  
LOUIS ROEDERER

HEIDSIECK & Cie.  
VEUVE CLICQUOT

G. H. MUMM & Cie.  
POMMERY & GRENO

Giesler & Cie., Deutz & Geldermann, St. Marceaux & Cie., Théoph. Roederer & Cie. etc. etc.

**Deutsche Sekts:** Matheus Müller, Chr. Adt Kupferberg & Cie., Burgeff & Cie., Gebr. Feist & Söhne etc. etc.

**Schweizer Marken:** Bouvier Frères, Louis Mauler.

Genaue Preislisten auf Verlangen gratis und franko.

### Die Kaffee-Rösterei

von  
AUGUST HOENES in BASEL

ausgerüstet mit Maschinen allerneuesten Systems  
empfiehlt

ihre garantiert reinschmeckenden, sich durch aromatischen und  
kräftigen Geschmack auszeichnenden, ohne jede Beimischung

#### Gerösteten Kaffee

in Blechtrommeln von 12½ und 25 Kilos verpackt.

Halbkilo-Muster von den billigsten Sorten à Fr. 1.40 bis Fr. 2.10

stehen auf Verlangen zu Diensten.

957

### HOTEL & RESTAURANT ZUM BÄREN

in

LUZERN

Pfistergasse, bei der Kaserne.

Ganz neu eingerichtet, schöne Zimmer, gute Küche und reelle Getränke. Bäder im Hause.

#### Café-Restaurant-Billard im Parterre.

Telephon. Table d'hôte. Portier am Bahnhof.

Es empfehlen sich bestens die neuen Besitzer:

Familie Müller-Lombardi.

968 (v. Hotel Furka auf der Furka.)



Für die Herren  
Wirte  
und  
Hoteliere.  
Nicht zu überschreiten!  
Garantie für  
Solidität  
per Stück  
Mark 2.— bis 2.40  
franco Zoll.  
Gesetzlich geschützt.

### Bäcker

für  
Gross- und Kleinbäckerei  
sucht Stelle in Hotel. Eintritt nach Belieben.  
Offertern sub H 992 R an die  
Expedition dieses Blattes.

Stelle gesucht  
als Kellner-Volontär  
in ein besseres Hotel. Eintritt nach Belieben.  
Offertern sub H 989 R an die  
Expedition dieses Blattes.

Un jeune homme  
ayant fait 3 ans d'apprentissage  
comme confiseur-pâtissier et une  
année comme cuisinier-volontaire  
demande une place comme  
aide de cuisinier.  
Entrée de suite.  
S'adresser à l'agence J. Klaus,  
15, rue Lévrier, Genève. 988

Feinster Unterwaldner-  
Mrinzkäse,  
3jährig, bester u. ebendürftiger  
Ersatz für Parmesankäse,  
Laibe von 15—20 kg. franco  
alle schweizerischen Stationen.  
M. Pettit, Käsehandlung,  
(O 232 Lz) Luzern. 987

Bier-Schänk-Bleche

Seitenwände Neusilber, Kupfer od.  
vernickelt. Vorzüglich ausgeführt  
und hochelegant. Franks und ver-  
zollt. 875 (O F 2503)  
Moritz Weil jun., Frankfurt a. M.



Hydraulische und elektrische  
Personen-  
u. Waaren - Aufzüge  
amerikanische & engl. Systeme  
liefern 86  
die Maschinenfabrik  
ROBERT SCHINDLER  
Luzern.

Prima Referenzen  
über 100 Anlagen.

### The English Plumbing and Sanitary Works

7 Rue des Rosés, CANNES (France)  
THOS LOWE Assoc. San. In' AND SONS

SANITARY ENGINEERS AND CONTRACTORS.

Estimates furnished for fitting up HOTELS AND PRIVATE BUILDINGS.

THE MOST SUITABLE FITTINGS FOR THE CLIMATE AND GOOD SUBSTANTIAL  
PLUMBING BY LONDON WORKMEN GUARANTEED.

The Sanitary Arrangements of the following buildings have been successfully  
carried out by us with all the most modern Sanitary Improvements:  
HOTEL KURSAAL MALOJA, HOTELS VICTORIA and ST. PETERSBURG,  
VILLAS JOSS and GRUNENBURG of ST. MORITZ, HOTELS ROSEG and  
DEPENDANCE, SARATZ, WEISSE KREUZ and ENDERLIN of PONTRESINA.

For Inspections and Particulars for the Engadine after 1st March 1895  
please address: HOTEL CENTRAL, ST. MORITZ. 788



### J. G. Mehne

Uhrenfabrik  
Schwenningen  
(württemb. Schwarzwald)  
empfiehlt  
nach neuester Verbesserung

### Signaluhren

für Zug- und  
Schiff-Absahrts-Meldungen

in feinster Ausführung und mit  
jeder Garantie für gute Funktion,

mit Richtungsangabe  
schon von Mark 72.— an,  
ohne Richtungsangabe  
von Mark 45 an.

Selbstthätig funktionierend.  
Bei Fahrplan-Aenderung kann  
die Signalvorrichtung vom Be-  
sitzer selbst ohne Kosten ver-  
stellt werden.

Abbildungen und Preise  
stehen auf Wunsch gerne zur  
Verfügung.



Wer schnell und zu Fabrikpreisen mit Konserven  
von Saxon bedient sein will, wende sich  
an E. CHRISTEN, Comestibles, BASEL.

Stets bereit, unübertroffen in Wohlgeschmack und billig sind die  
Nährerzeugnisse der Präservenfabrik Lachen  
(am Zürichsee).

Filiale der Hohenlohe'schen Präservenfabrik, Gerabronn.  
Suppeneinlagen, Kindermehle, Tapioca, Panirmehle,  
Dörrgemüse, vorzüglichste fertige Fleischbrühe & Erbswurstsuppen.  
Gratismuster werden franco zugesandt.  
754

Durch die grossen Comestibleshandlungen zu Fabrikpreisen zu beziehen.



Schweiz - England  
über  
OSTENDE - DOVER

Billigste schnelle Route.

Drei Abfahrten täglich.  
Seefahrt: 3 Stunden.

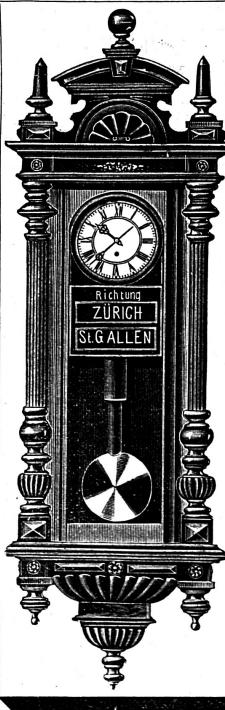
Einfache u. Rückfahrkarte (30 Tage) von und nach den meisten Hauptstationen.



### Louis XV. Hotelzimmer

1 Bettlade, 1 Nachttisch mit  
Marmorplatte, 1 einplätzige  
Waschkommode mit Marmor-  
aufsatz und Spiegelauflaufsatz, 1  
Spiegelschrank mit Kristall-  
glas. Nussbaum poliert, innen  
tannen à Fr. 285. Nussbaum  
gewichst, innen tannen à  
Fr. 265 franco verpackt mit  
Garantie für solide Arbeit.

Ad. Aeschlimann,  
Schiffslände 12, ZÜRICH.



# Roch-Holzhalb, Zürich

## Fortwährend Lager echter Champagnerweine:

Veuve Clicquot, Giesler, Heidsieck & Co., Moët & Chandon, G. H. Mumm, Pommery, Louis Roederer, diverser Marken von Reims, Epernay, Avize, Ay-Champagne sowie Schweizer Schaumweine von Neuchâtel (Champagne Suisse) Bordeaux-, Burgunder-, Beaujolais-, Rhein-, Mosel-, Markgräfler-, Süd- und anderer fremder Weine.

**Spirituosen:** Cognac (Marque Hennessy, sowie Martell), Allasch-Kümmel, Rhum, Whisky, Old Tom Gin, etc. etc.

**Véritable Liqueur:** Grande Chartreuse, Bénédicte, Maraschino, Anisette, Angostura-Bitter, etc. etc.

## Kronthaler



Natürliche kohlensaures Mineralwasser  
Millionen-  
versandt  
Weltberühmt  
(Grossh. Bad. Hoffleibant) 699  
Hauptdepots in der Schweiz:  
**Rooschitz & Co., Bern.** für Bern, Luzern,  
Waadt, Neuchâtel, Freiburg, Wallis, Solothurn, Uri,  
Schwyz, Unterwalden, Zug, Aargau.

**Karrer & Herosé, Zürich**, für Zürich, St. Gallen, Graubünden.



Un Grand Hôtel de la Suisse française cherche un  
**Chef de réception-Directeur**  
et un premier  
**Secrétaire-Caissier.**

Sérieuses références exigées. Adresser les offres sous initiales **H 990 R** à l'administration de l'"Hôtel-Revue".

**BILLARDS** von  
**F. MORGENTHALER**, Fabrikant in BERN  
Telephon. Permanente Ausstellung Telephon.  
von 40 bis 60 neuen Billards von Fr. 600 bis Fr. 2000  
von 20 bis 30 umgeänderten Billards von Fr. 300 bis Fr. 700  
Diverse andere Salonspiele. — Auswahl in sämtlichen Zubehörden.  
Illustrirte Kataloge, alle näheren Details enthaltend, gratis u. franco.  
Bitte. — Gaußt. — Reparaturen.  
Medaillen in Zürich, Brüssel, Paris, Madrid etc. 768  
Electriche Beleuchtung. Eigene Wasserkraft.

## HOTELS A VENDRE.

L'Hôtel de la Reconnaissance  
et le Château de Monnetier meublés.

Établissements situés sur le **Salève**, près Genève, station du chemin de fer électrique, hôtels pour étrangers et pension pour familles. S'adresser par lettre sous U 3221 X à MM. **Haasenstein & Vogler**, Genève.

**Vins fins de Neuchâtel**  
**SAMUEL CHATENAY**  
Propriétaire à Neuchâtel 359  
Médailles de 1<sup>re</sup> ordre aux Expositions.  
Marque admise dans tous les bons hôtels suisses.  
Dépôt à Paris: J. Huber, 41 rue des Petits Champs.  
Dépôt à Londres: J. & R. McCracken, 38 Queen Street City EC.

★  
**SWISS CHAMPAGNE**  
**BOUVIER FRÈRES**  
NEUCHATEL  
Se trouve dans tous les bons  
Hôtels Suisses.

Un jeune homme,  
fort et robuste, cherche engage-  
ment comme  
**cuisinier**  
pour la saison ou pour l'année.  
S'adresser à Mr. A. Baudére,  
Hotel de la Ville, Bulle. 959

## OMNIBUS.

A vendre d'occasion un petit  
omnibus à 6 places. Adresser offres  
casé 1270, Lausanne. (O 445 L) 972

In einer  
**Hotelpension**  
eines Höhenkurortes Graubündens  
wird ein

**Fräulein gesucht** welches gründliche Kenntnisse  
der Hotelbranche besitzt und den  
Wirtschaftsbetrieb event. selbst-  
ständig leiten kann. Angenehme  
Stelle während des ganzen Jahres.  
Offerten unter Beifügung von  
Photographien, Referenzen und  
Zeugnissen sind sub Chiffre **H 888 R**  
an die Expedition dieses Blattes  
zu richten.

## Zu verkaufen.

Wegen Einführung der elek-  
trischen Beleuchtung verkaufe  
20 Gaslampen, 1 schöner Gas-  
leuchter, 1 Gasregulator, alles  
in gutem Zustande zu billigen  
Preisen. (O 4060) 971

Bucher, zur "Post", in Zug.

## Gesuch.

Eine gebildete junge Tochter  
(Wirtstochter) sucht Stelle als

## Buffetdame

in einem Hotel.  
Gef. Offerten sub **H 974 R** be-  
fördert die Exped. d. Bl.

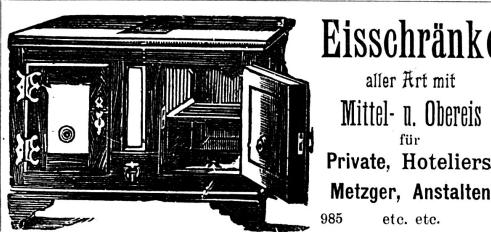
## Junge Tochter,

deutsch, französisch u. italienisch  
sprechend, sucht

## Volontärstelle als Saaltöchter.

Offerten sub **H 969 R** an die Ex-  
pedition dieses Blattes.

**Champagner**  
**Burgess**  
Hochheim  
Propriétaire à Neuchâtel 359  
Médailles de 1<sup>re</sup> ordre aux Expositions.  
Marque admise dans tous les bons hôtels suisses.  
Dépôt à Paris: J. Huber, 41 rue des Petits Champs.  
Dépôt à Londres: J. & R. McCracken, 38 Queen Street City EC.



**Eisschränke**  
aller Art mit  
Mittel- n. Obereis  
für  
Private, Hoteliers,  
Metzger, Anstalten  
985 etc. etc.

Ueber 1500 Stück geliefert.  
Garantie für Solidität, praktische Ausführung und zweck-  
mässige Ventilation der Schränke.

Preislisten gratis und franko.  
**Fr. Eisinger**, Eisschränkfabrik, Basel.

## INTERLAKEN.

### Hotel zu verkaufen ev. zu verpachten.

Das **Grand Hôtel Beau-Rivage** nebst Depen-  
denzen, Mobiliar und Vorräten, in prächtigster Lage am welt-  
berühmten Höheweg, nächst der Dampfschiff- und Bahnstation.  
Prachtvolle zum Hotel gehörende Parkanlage mit elektrischer  
Beleuchtung. Grosser öffentlicher Waldpark in unmittelbarer  
Nähe. Enthält 136 grösstenteils elegant möblierte Zimmer mit  
circa 170 Betten, schöne Säle und Salons, feines Vestibule,  
Personenaufzug, Lawn-Tennis-Platz, Gas-, Wasser- und Bade-  
einrichtung etc. Verfügt über eine bei der raschen Entwicklung  
Interlakens stets zunehmende Frequenz.

Amtliche Schätzung der Gebäude und Anlagen Fr. 539,580.  
Kaufbedingungen günstig.

Im Falle ungünstiger Kaufangebote wird die Besitzung  
eventuell verpachtet.

Angebote nimmt bis zum 30. April **Herr Major Fritz Rieder**  
in Interlaken entgegen, welcher zu jeder weiten Auskunft  
gerne bereit ist und auch zur Besichtigung des Etablissements  
zur Verfügung steht.

## Flaschen-Korkmaschinen

Spül-, Füll-, Verkapselungs-  
Apparate etc. neuester bestbewährter  
Construction. Schlauch-Geschirre,  
Circular-Pumpen, sowie sämtliche  
Kellerei-Geräthe. 811  
Mehrjährige Garantie solider Ausführung.

F. C. Michel, Frankfurt a. M.



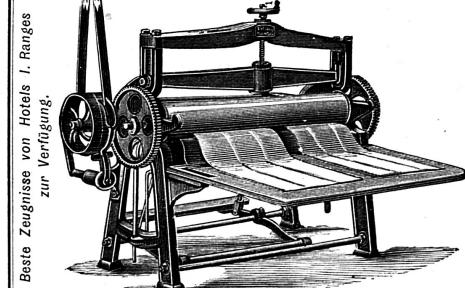
## Für Hotels & Pensionen

unentbehrlich.

## Neue Elsässische Bügel- & Trockenmaschinen

mit Gas- und Dampfheizung, für Hand- und Motorbetrieb.

Centrifugen mit einfacher und doppelter Friktion.



Beste Zeugnisse von Hotels I. Ranges  
zur Verfügung.

Prospektus  
gratis und franko.

**C. SEGUIN**, Constructeur, Mülhausen i. E.